



★ ★ ★ ★

LINDNER
HOTELS & RESORTS

**HOTELS & ALPENTHERME
LEUKERBAD**
Leukerbad

**NOT JUST BETTER.
DIFFERENT.**

FASCINATION - FOR BODY, MIND AND SOUL.

Situated at an altitude of 1,411 metres in the heart of Leukerbad, the traditional Lindner Hotels and Lindner Alpentherme are surrounded by the spectacular scenery of Switzerland's sun-kissed Valais region.

Gorgeous hotel facilities combined with a modern and alluring range of Alpine Medical Wellness, beauty and therapy treatments satisfy our guests' every wish.

The perfect place for holidaymakers seeking to recharge their batteries, as well as for conferences, congresses and incentive programmes - and there's plenty to tempt gourmets, too!

Guests can also choose from a wide range of sports and leisure facilities and activities - whatever the season, 365 days a year.

UN FASCINO PARTICOLARE PER CORPO, SPIRITO ED ANIMA.

I Lindner Hotels e il centro termale Alpentherme, attornati dal panorama mozzafiato delle Alpi vallesi, si trovano al centro di Leukerbad, nella regione del Vallese baciata dal sole a ben 1.411 m di altezza.

Interessanti offerte alberghiere, accompagnate da moderni ed affascinanti trattamenti terapeutici di bellezza e di Medical Alpine Wellness, soddisfano ogni esigenza.

La risposta adeguata per i vacanzieri che cercano relax e distensione o per chi si occupa dell'organizzazione di congressi, meeting e incentive, senza trascurare gli amanti della buona cucina.

Sorprendenti anche le svariate attività sportive e per il tempo libero offerte in ogni stagione, 365 giorni l'anno.





ROOMS

The elegant lobby features a sunny arcade and seating areas with views of the village square and the spectacular Valais Alps.

Most of the 135 guest rooms and spacious suites (up to 55 m²) in the main building Maison Blanche and its smaller offshoot de France are furnished in the typical regional style.

All guest rooms and suites are equipped with ISDN telephone, Wi-Fi, radio, cable TV, minibar and safe.

Subterranean passages provide access from both buildings to the Lindner Alpentherme and the underground public car park.

CAMERA

Elegante lobby inondata di luce grazie alle altissime arcate con comodi gruppi di poltrone e vista sulla piazza del paese e sull'imponente panorama delle Alpi.

135 confortevoli camere e suite, alcune di ben 55 m², arredate in gran parte secondo il tipico stile regionale, sono disposte nell'edificio principale Maison Blanche e nella dependance de France.

Tutte le camere sono dotate di telefono ISDN, accesso Internet LAN wireless, radio, televisione via cavo, minibar e cassetta di sicurezza.

Entrambi gli edifici sono collegati in sotterraneo al centro termale Lindner Alpentherme e al parcheggio pubblico sotterraneo.



GASTRONOMY

The elegant Maison Blanche restaurant in the main building serves a breakfast buffet and evening meals.

Fin Bec Fine Dining restaurant.

The fireplace lounge and bar Grand Bain next to the lobby features live piano music daily. Guests can also curl up with a book from our library or enjoy one of the board games available for borrowing.

Take a stroll in the extensive Themengarten or just soak up the sun on our terrace or sunbathing lawn.

The Sacré Bon restaurant in the de France building offers regional and international specialties à la carte and an impressive wine list. Its sun terrace directly overlooks the village square.

The Eau là là bistro in the Lindner Alpentherme offers a selection of healthy snacks and wholesome cuisine.

GASTRONOMIA

Elegante ristorante Maison Blanche (colazione a buffet e mezza pensione) nell'edificio principale.

Ristorante fine dining Fin Bec.

Bar contiguo alla lobby e lounge Grand Bain con camino e intrattenimento musicale al pianoforte giornaliero; biblioteca e giochi di società.

Terrazza soleggiata sotto le arcate e vasto Giardino delle Terme con grande prato.

Ristorante à la carte Sacré Bon nell'edificio de France con specialità regionali ed internazionali, ricca carta dei vini e terrazza soleggiata con vista diretta sulla piazza del paese.

Spuntini vitalizzanti e piatti wellness nel bistro Eau là là del centro termale Lindner Alpentherme.





BUSINESS

Maison Blanche has 4 conference and seminar rooms, which can be booked in various combinations to accommodate up to 180 people. The Balmhorn ballroom is ideal for larger conferences, festive banquets and elegant weddings.

All rooms have natural daylight and are furnished with the latest conference and media equipment and Wi-Fi.

3 additional conference rooms for up to 56 people, also featuring state-of-the-art conference and media equipment and Wi-Fi, are available in the Lindner Alpen-therme.

Supporting programmes and incentive deals on request. One of many tips: enjoy a proper evening in a carnotzet traditional Valais cellar for drinking wine - in a typical Valais chalet with original wood working and an open fireplace with Raclette or a Cheese Fondue.

BUSINESS

4 sale per conferenze e seminari, parzialmente combinabili, per ospitare fino a 180 persone nell'edificio Maison Blanche. Sala delle feste Balmhorn, particolarmente adatta per congressi di grandi dimensioni, banchetti o feste di matrimonio esclusive.

Tutti i locali sono illuminati da luce naturale e dispongono dei più moderni dispositivi telematici e per congressi, oltre a LAN wireless.

Il centro termale Lindner Alpentherme dispone di altre 3 sale per conferenze, adatte ad ospitare fino a 56 persone, sempre dotate di modernissimi equipaggiamenti informatici, per conferenze, e di LAN wireless.

Programmi cornice e incentive su misura. Uno di tanti suggerimenti: trascorrete una piacevole serata rustica - in un tipico chalet vallesano con arredi in legno e camino aperto, attorno a una fondue al formaggio o una raclette.



SPORTS

The hotel's own thermal bath area includes an indoor and outdoor pool with integrated whirlpool and waterfall. Grotto bath with a water temperature of 40 °C, steam bath, sauna and solarium.

Two professional-standard quartz-sand tennis courts next to the hotel gardens can be booked upon request (subject to availability). If you like, you can book a lesson with a tennis trainer while you're at it!

Choose from a wide range of seasonal fitness, wellness, sports and activities programmes.

SPORT

Struttura termale appartenente all'albergo con piscina interna ed esterna dotata di idromassaggio e cascata.

Bagno grotto con acqua a 40 °C, bagno turco, sauna e solarium.

2 campi da tennis professionali in terra battuta di proprietà dell'albergo e adiacenti al giardino sono disponibili su richiesta e in base all'adisponibilità (a richiesta anche con maestro di tennis).

In ogni stagione sono offerti svariati programmi fitness, wellness, sportivi e di animazione.





LINDNER ALPENTHERME

Leukerbad is Switzerland's largest Alpine thermal bath centre and, without a doubt, the baths at the Lindner Alpentherme rank among its highlights.

The indoor thermal bath (200 m²) and outdoor thermal bath (300 m²) both have a water temperature of 36 °C and numerous integrated facilities.

For hotel guests: free entry in the thermal baths.

The Roman-Irish baths extend over 314 m² and feature a Roman-style courtyard and a thermal pool shaped like a yin-yang symbol, with one half heated to 28 °C and the other half to 36 °C.

Arranged around the courtyard are a thermal effervescent spa bath, a cold-water pool, steam baths, warm and hot air baths, a rest and relaxation room and a massage area, plus the changing rooms and showers.

LINDNER ALPENTHERME

Gli impianti del centro termale Lindner Alpentherme sono sicuramente una delle attrazioni di punta di Leukerbad, il centro termale alpino più grande della Svizzera.

Sono compresi un bagno termale interno (200 m²) ed un bagno termale esterno (300 m²), entrambi con acqua a 36 °C, e svariati impianti integrati.

Come ospite dell'albergo può approfittare dell'entrata gratuita nei bagni termali.

Bagno romano-irlandese su una superficie di più di 314 m², con cortile interno in stile romano e vasca termale la cui forma riproduce il simbolo Yin-Yang, suddivisa in due vasche con temperatura dell'acqua rispettivamente di 28 °C e 36 °C.

Attorno al cortile interno si trovano tra l'altro una vasca con acqua termale mineralizzante e una vasca ad acqua fredda, bagni turchi, bagni a getto d'aria calda o molto calda, un'area relax, una sezione per i massaggi, i guardaroba e le docce.



VALAIS SAUNA VILLAGE

Additions to the Valais sauna village extending over 300 m² include the Spycher (a converted barn with an herbal sanarium heated to 70 °C), a Swiss chalet (Finnish sauna, 90 °C), a rustic Valais farmhouse (with a steam bath, 48 °C), a stone mill (hot stone sauna, 40 °C) and the Gemmistube - a typical village inn. Afterwards guests can relax outdoors or in the rest area in the style typical of the region, or unwind with one of the soothing balsam and aromatherapy oil massages in the massage parlour.

Hotel guests get 50 % reduction off on the entry cards of the valais sauna village.

VILLAGGIO SAUNA VALLESANO

L'impianto sauni-stico vallesano di oltre 300 m² comprende uno Spycher storico (sanarium alle erbe a 70 °C), uno chalet alpino (sauna con acqua sulle pietre arroventate a 90 °C), una casa vallesana tradizionale (bagno al vapore nebulizzato a 48 °C), un mulino in pietra (sauna con pietre a 40 °C) e l'osteria Gemmistube. L'area esterna confinante, il locale dedicato ai massaggi per applicazioni con balsami di fiori o oli aromatici alle erbe e un'accogliente area relax in ambiente tipico del Vallese garantiscono il rilassamento desiderato.

Ai nostri ospiti dell'albergo: ricevete uno sconto di 50 % su l'ingresso nel villaggio sauna vallesano.





WELLNESS

At the Lindner Alpentherme, you can choose from a wide range of massages and treatments including body packs and wraps, mud baths, thalassotherapy, Ayurvedic treatments, traditional Chinese medicine, ScenTao, Valais grape-seed treatments and numerous other Far Eastern wellness and beauty treatments.

The CLARINS Beauty Center offers unique beauty and wellness treatments for HER and HIM, featuring natural plant extracts and aromatic oils for lasting well-being.

The Medical Centre includes two doctor's surgeries, an acupuncture practice, a spa and aromatherapy treatment section, anti-aging treatments and the MTT/fitness centre.

WELLNESS

Lo spettro dei trattamenti comprende a centotermale: diversi massaggi, svariati impacchi e bendaggi come ad es. fanghi naturali, trattamenti di talassoterapia, Ayurveda (con medico indiano interno), medicina tradizionale cinese (con naturopata cinese interna), ScenTao, trattamenti ai vinaccioli vallesani e svariate ulteriori applicazioni wellness orientali.

CLARINS Beauty Center: massaggi e trattamenti unici nel loro genere con prodotti a base di oli aromatici ed estratti vegetali naturali, sulla scorta del metodo CLARINS per il benessere e la bellezza di LEI e LUI.

Medical Center: centro terapeutico comprendente due studi medici e uno studio di agopuntura, una sezione per i bagni medicali e aromatici, trattamenti anti-aging e il centro Fitness e di MTT (terapia di training medico).



SURROUNDINGS

Leukerbad is easily accessible by car and train all year round. It is situated 16 km from the railway station in Leuk, 195 km from the airport in Geneva and 40 km from the motor-rail terminal Goppenstein/ Kandersteg.

Leukerbad and the surrounding area offer plenty in the way of sports, recreation and culture. There is golf, indoor and outdoor tennis, squash, badminton, Masai walking, mountain bike tours, mountain climbing, guided mountain tours, paragliding, downhill and cross-country skiing, ice skating, running, curling, snowshoe trekking and sleigh rides.

Popular attractions in the area include Château de Chillon in Montreux, Sion - Switzerland's oldest town, the Montreux Jazz Festival, the Leukerbad Literature Festival, wine tastings and much more.

ADIACENZA

In auto o con la ferrovia è possibile raggiungere Leukerbad comodamente tutto l'anno. Il paese si trova a 16 km di distanza dalla stazione di Leuk, a 195 km dall'aeroporto di Ginevra e a 40 km dal punto di carico veicoli di Goppenstein/Kandersteg.

Leukerbad e la sua regione offrono una ricca e svariata gamma di attività sportive, per il tempo libero e culturali: golf, tennis/tennis al coperto, squash, badminton, masai walking, percorsi per mountain-bike, percorsi guidati di scalata su roccia/alpinismo, parapendio, sci alpino e di fondo, pattinaggio, curling, trekking con racchette da neve, corse in slitta.

Altre attrazioni: il castello di Chillon/Montreux, Sion, la cittadina più antica della Svizzera, il festival del jazz di Montreux, il festival letterario di Leukerbad, degustazioni enologiche e molto altro.



LINDNER

HOTELS & RESORTS

Lindner Hotels AG
Emanuel-Leutze-Straße 20
D-40547 Düsseldorf
info@lindner.de • www.lindner.de

Customer Service Center

Fon +49 180-LINDNER*
+49 180 5463637*
Fax +49 180 5563638*

* € 0,14/min. with the German landline network.
Max. € 0,42/min. from cellular phones.

* € 0,14/minuto in rete telefonica fissa
per i cellulari tariffa massima di € 0,42/minuto



6.000/01/2011

★★★★ Hotels & Alpentherme Leukerbad
Dorfplatz
CH-3954 Leukerbad
Fon +41 27 4721 000
Fax +41 27 4721 001
info@lindnerhotels.ch
www.lindnerhotels.ch

